51e Année - No 3627 - Le No 0.30 c. PARAIT LE SAMEDI 6 MAI 1939.

SISTERON-JOURNAL

ORGANE RADICAL ET RADICAL-SOCIALISTE

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

ABONNEMENTS
payables d'avance

Basses-Alpes et départements limitrophes ..... 14 francs.
Autres départements ..... 16 francs.
Etranger ..... 25 francs.

On s'abonne dans tous les Bureaux de — Poste —

Administration et Rédaction : 25, Rue Droite, 25, SISTERON
Téléphone 1.48. R. C. Sisteron 117. C. C. P. Marseille 156-36.

Fondateur : A. TURIN — Directeur : M. PASCAL-LIEUTIER

Les annonces sont reçues à l'AGENCE HAVAS, 62, Rue de Richelieu (2e)
à l'Agence de Publicité CHIMOT, 3, Rue d'Ambroise, PARIS (2e)
et au Bureau du Journal

— Les manuscrits non insérés ne seront pas rendus —

ANNONCES

Judiciaires (la ligne) 2,15
Réclames (la ligne) 1,50
Commerciales (la ligne) 1,50

Pour les grandes annonces et les annonces répétées, on traite de gré à gré.

POUR LE THÉATRE DE PLEIN AIR

On a été surpris que le programme de la représentation de gala de la Citadelle n'ait pas encore paru. On voudra bien convenir que les circonstances ne sont guère favorables aux organisations de cette ampleur. Espérons quand même que la Paix demeure et que l'on pourra jouer le Dimanche 2 Juillet. Mais quelle responsabilité !

Avant de donner le programme qu'a bien voulu homologuer la Municipalité, je voudrais donner quelques explications. Les organisations de plein air deviennent de plus en plus difficiles. L'an dernier le théâtre antique de Vaison n'a pas joué. Il ne fut pas le seul. Au plus important de nos plein airs, il y eut 200.000 francs de déficit. Les frais d'une représentation depuis dix ans sont au moins doublés. Or, on ne peut guère toucher au prix des places. Pour mon compte, je ne le fais pas.

Voyons où nous en sommes. En 1937, malgré le mistral, la foule vint nombreuse à *Mireille* et malgré de lourdes charges engagées, on s'en tira, mais il faut reconnaitre que pour *Carmen* malgré Ninon Vallin et Micheletti, il n'y eut pas la foule des grands jours. Le mistral nous fit un tour, et aussi une concurrence départementale qui nous a gênés. J'ai soldé le déficit très lourd, 13.000 francs, alors que le directeur d'Orange, en 1937, ne put le faire et se laissa mettre en liquidation, ce que je ne ferai jamais quoi qu'il arrive.

On comprend que chat échaudé... J'hésitais cette année à proposer un spectacle. De précieuses bienveillances, des encouragements venus de milieux divers m'ont incité à présenter un programme. On le trouvera par ailleurs. Je pense qu'il satisfaira les plus difficiles, tragédie, vaste mise en scène, artistes connus de notre public fidèle et de plus une vedette, enfant de nos vallées, une belle fille ardente et douée des plus beaux dons, une Valensolaise. En plus, des danses grecques, puisque la danse a plu l'an passé, et M. Gras avec ses musiciens et enfin, pour agrader aux Sisteronnais, un acte de leur Paul Arène, pour la première fois à Sisteron.

Aidez notre effort, bonnes gens. Le prix des places sera le prix ordinaire, malgré des charges qui ne cessent de pousser en flèche.

La figuration peut compter sur de très beaux costumes, comme pour « Carmen » où ce fut bien, n'est-ce pas ? M. Boyer nous fournira de somptueux costumes d'Opéra et de tragédie. Jeunes gens et jeunes filles peuvent compter sur des costumes *neufs*, comme l'an passé. Qu'ils viennent nombreux entourer Madame Delvair. D'excellents artistes sont déjà au travail pour apprendre la pièce de Paul Arène. La municipalité nous fait confiance et nous ne la trahirons pas. Les amis de la Citadelle nous aiderons comme toujours. Et on leur en sait gré. Car il faut aider l'effort de celui qui court un risque assez lourd, dans les trente mille francs.

Or, je l'ai dit, les dépenses deviennent écrasantes. Je ne parle pas des cachets, qui sont légitimes, mais tout le reste est accablant. Voulez-vous des chiffres de l'an passé ? S'il y a un sceptique, je tiens les factures acquittées à sa disposition. Il faut avoir organisé ces choses pour en savoir le prix. La troupe et les voyages ont couté plus de 13.000 francs. L'orchestre, son voyage et ses repas, 5.412 francs. Les chœurs, 2.860 francs. Les contrôleurs venus des *Concerts Classiques* de Marseille et les guichetiers ont couté 1.450 francs. Les affiches et leurs timbres très chers et encore augmentés depuis, les prospectus, plus de 3.000 francs. On dit que je fais trop d'affiches ! Je ne le pense pas. Il y a un millier de frs de matériel et d'hommes de peine, journées. Les gendarmes 133 frs 30. J'ai payé à Boyer pour les costumes d'ailleurs fort beaux, de la figuration, 1.428 francs 50. Or, les acteurs lyriques ont leurs costumes, alors qu'on doit louer ceux des tragédiens. Et dans « Iphigénie » les costumes doivent être des splendeurs.

L'assurance pluie, au *Lloyd*, de Londres, est montée à 2.108 frs. Et c'est nécessaire, si on est directeur consciencieux. Le directeur d'Orange en 1937, ne s'assura pas, eut la puie... et ne paya pas ses artistes, ce que je ne ferai jamais.

Mais le plus lourd, ce sont les taxes, les droits. Bien que la Municipalité ne perçoive pas de taxes municipales ce qui est de compréhension et comme il est fait ailleurs. A Embrun il y a même 4.500 francs de subvention de la ville. J'ai payé l'an passé pour la musique, à Choudens, 1.093 francs, aux Auteurs 1.664 francs, en taxe d'Etat qui ne perd pas ses droits, 458 francs, et en patente pour une seule représentation, 891 francs, ce qui est très chaud.

Vous voyez qu'au fond, ce sont les artistes qui coutent le moins cher !

Pour « Iphigénie » on a l'économie des chœurs, mais on a une troupe classique complète, alors que dans l'opéra il n'y a que trois vedettes en général et que pour le reste de la troupe on s'en tire facilement.

Nous aurons cet été d'excellents musiciens, comme d'habitude, et en plus des comédiens pour jouer l'acte de Paul Arène. La mise en scène que nous voulons magnifique sera onéreuse. Nous aurons des costumes aussi beaux qu'à l'Opéra et à Orange. Il faut que ce soit comme une imposante et resplendissante fresque grecque. Pour l'ensemble, de l'an passé à cette année, tout a augmenté vous le constatez chaque matin.

Aussi viens-je supplier tous ceux qui le peuvent de ne pas demander de cartes d'entrée gratuite. Tout sera fait pour les ayant droits et ceux qui rendent des services, mais pour le reste, passons un peu la Hache. Voulez-vous ? C'est pour le directeur, le seul moyen de s'en tirer. Si l'on pouvait supprimer 200 entrées gratuites, ce serait excellent. Rien ne sera changé aux entrées établies par contrat, aux places de presse et d'amis dévoués du théâtre. Mais pour le reste, je supplie tous ceux qui devinent en quelle aventure je me lance de m'aider en ne demandant pas de cartes.

Et maintenant, espoir ; espérons qu'il n'y aura pas, d'ici là, d'autres théâtres des opérations. Ce qui a été fait à la Citadelle dans le passé peut, il nous semble, donner confiance. De belles choses doivent être réalisées. Cette année, tri-centenaire de Racine, « Iphigénie », tragédie si dramatique et mouvementée, avec une troupe éclatante et une mise en scène formidable, des musiciens pour Gluck, des danses grecques et un acte de Paul Arène cela doit contenter tous ceux que l'on peut humainement contenter. Merci à l'opinion favorable à de telles manifestations comportant un risque certain pour l'organisateur et qui, tout de même, n'ont pas mal servi le prestige de Sisteron, depuis deux lustres.

Marcel PROVENCE.

ET APRÈS..?

Imaginez la Durance se déversant à plein trois heures sur une immensité de cailloux. Là-dessus un coup de soleil, que reste-t-il ? Un peu de boue sur des pierres. Tels sont, et en particulier, celui de fin Avril, les discours de Hitler : un torrent de mots sur un désert d'idées !

Cependant on annonce cela comme un évènement, à l'instar d'un fait historique. Notre presse, notre radio, dix jours avant, en font un plat d'exception. Il en est même qui prophétisent ce que dira ou ne dira pas l'histrion, envoyé pour le nouveau « messianisme » ? allemand. Ainsi l'on dresse en grand homme, prenant les autres pour des imbéciles, celui ne recherchant que cette réclame gratuite et pouvant tourner à son profit.

On objectera la liberté de la presse, la nécessité d'informer chacun. Nous répondons par les conséquences de cet abus, au regard des interprétations et surtout à celui de la satisfaction donnée aux dictateurs, de la sorte augmentant leur néfaste prestige devant leurs asservis.

Deux points, dit-on, dans le dernier salivement fleuve au Reichstag: la dénonciation de traités avec l'Angleterre et avec la Pologne. Et les naïfs de s'en étonner, ignorant qu'en Allemagne signatures ne comptent pas plus que promesses, que dès l'an 1467 on y déchirait les chartes au bon plaisir du souverain du jour, que depuis les chiffons de papier ont été, cent et mille fois, mis en morceaux.

« Si l'on voulait appliquer aux traités le critérium de la morale et de la justice, il faudrait les abolir à peu près tous, disait Bismarck. »

« Notre politique, affirmait Forster, est de tromper tout le monde, de négocier avec tout le monde, de ne tenir aucune parole. »

Et Treitschke, dont les principes servent toujours de guide à la politique allemande décrétait :

« Aucun Etat ne saurait s'engager à une observation des traités, car une pareille observation aurait pour conséquence de restreindre son pouvoir souverain. »

Je pourrais aligner cent citations de même ordre, empruntées aux sociologues, aux moralistes, aux philosophes d'Outre-Rhin.

Cependant Hitler semble, non à son point de vue, mais à celui de l'histoire, avoir répété la vérité sur la situation présente, en l'attribuant au traité de Versailles.

Nous avons commis la faute, l'épouvantable erreur, de permettre à l'Allemagne de conserver son unité, de favoriser ainsi la résurrection du monstre, de maintenir au cœur de l'Europe, une puissance de barbarie, de n'avoir pas empêché l'Allemagne de redevenir la peste de la civilisation.

Je viens de reprendre de nombreux ouvrages parus durant et après la guerre. Il serait plus utile de les rééditer et propager que de reproduire les élucubrations d'un illuminé.

Avant le traité de Versailles, une personnalité de premier plan et très renseignée sur l'Allemagne avertissait sur les moyens et les conséquences.

Il s'agit de M. James W. Gérard, ancien ambassadeur des Etats-Unis à Berlin, avant et pendant la guerre mondiale. Que ne fait-on lire vingt pages de ses *Mémoires* dans les écoles ; que ne les réimprime-t-on pas en gros caractères dans les journaux !

Voici ce qu'il notait en 1918 :

« La situation des puissances en guerre avec l'Allemagne est celle-ci : il est impossible de faire la paix avec l'Allemagne telle qu'elle est constituée actuellement, parce que cette paix ne serait qu'une trêve, un court répit, et que les autocrates du militarisme allemand ne tarderaient pas à envoyer à nouveau les fils de l'Allemagne à la mort dans les tranchées pour le développement du régime actuel et la gloire personnelle de généraux pleins de suffisance et de princes animés du vain désir de paraitre. »

M. l'ambassadeur Gérard, et beaucoup de son opinion, estimait qu'une Allemagne libérée d'autocrates ne considèrerait plus le militarisme comme une industrie, que les Allemands comprendraient la nécessité de se débarrasser de cette autocratie, « qui les a contraints à se livrer à une boucherie déshonorante. »

Mais le traité de Versailles et il faut l'avouer, l'idéalisme faux du président Wilson aidant, n'a pas voulu l'opération radicale : le démembrement de l'Allemagne. Les Hohensollern ont pris la fuite lâchement et sans chatiment. Guillaume II le sinistre a cédé la place à Hitler l'instrument de la Providence ? ? par persuasion, les Allemands, plus que jamais, sont embrigadés, réduits au plus honteux des esclavages.

Plus que jamais s'expliquent cette parole du Professeur Lasson : « La Kultur n'est pas la civilisation » et cette autre de Thomas Marin relevée dans la « Neue Rundschau » (la Nouvelle Revue de 1914) : « La Kultur est une organisation spirituelle du monde qui n'exclut pas la sauvagerie sanglante. Elle sublimise le Démoniaque. »

Ne pensez-vous pas qu'au lieu des commentaires des palabres de Hitler, mieux vaudrait reproduire ces aveux et combien d'autres de même utile avertissement ?

Non, nous ne connaissons pas l'Allemagne ; nous nous illusionnons toujours sur une Allemagne qui depuis les Huns, les Vandales, les Goths n'a guère changé d'esprit, qui malgré Gœthe, Schiller, n'a jamais eu d'idéal humain.

Dans ce qu'il a titré : « La gaie science », le philosophe allemand Nietzsche résume l'esprit de ses compatriotes. Je réserve cette énormité pour ouvrir les yeux aux aveugles obstinés :

« L'Humanité ! écrit Nietzsche, L'Humanité ! Fut-il jamais entre toutes les vieilles, une vieille plus terrible ? Non, nous n'aimons pas l'humanité ! »

Après cela, vous pouvez juger de la mentalité allemande, pareille hier et maintenant.

Emile ROUX-PARASSAC.

Chronique Sportive

SISTERON - VELO

Sisteron-Vélo bat
Olympique de Forcalquier
par 2 buts à 1

Dimanche sur le Stade Municipal avait lieu la rencontre comptant pour la Coupe Bas-Alpine qui mettait en présence les premières équipes de l'Olympique de Forcalquier et Sisteron-Vélo.

La victoire revint à Sisteron non sans difficulté. Cependant l'équipe locale alignait la meilleure formation, celle qui a remporté de nombreuses victoires. C'est pour cette raison que le score aurait dû être beaucoup plus lourd.

Nous osons espérer que dorénavant les équipiers du Sisteron-Vélo montreront qu'ils savent pratiquer un foot-ball assez agréable à suivre et donneront de ce fait satisfaction à leurs dirigeants.

Demain Dimanche, les équipes du Sisteron-Vélo se déplaceront à Digne au Grand Tournoi de Sixte organisé par la société bien connue l'Union Sportive Dignoise avec la participation des meilleures équipes des départements limitrophes.

Nous souhaitons que les équipes de Sisteron se comportent bien et rééditent leur victoire du Tournoi de Sixte des Mées.

BREVET SPORTIF POPULAIRE

Il est porté à la connaissance des jeunes gens suivant les cours de Préparation Militaire et de ceux susceptibles de subir les épreuves du B. S. P. que ce dernier aura lieu aux dates, heures et localités ci-après :

1° — Le 6 Mai 1939 à 16 heures à Forcalquier, Place du Bourguet ;

2° — Le 10 Mai 1939 à 17 heures à Manosque, Terrain des Sports, Villa Paradis ;

3° — Le 25 Mai 1939 à Sisteron au Collège ;

4° — Le 1er Juin 1939 à 14 heures à Saint-Auban, Terrain des Sports.

Crédit Agricole

TAUX D'INTERET

Le Sénateur de Courtois, Président du Conseil Général, qui est également Président du Comité de Contentieux institué auprès du ministère des finances, a reçu du Ministre des Finances une lettre lui donnant à espérer que nos agriculteurs pourront prochainement trouver à la Caisse de Crédit Agricole de l'argent à bon marché.

Nous avons donc plaisir à publier cette lettre :

Monsieur le Président,

« Vous avez bien voulu appeler mon attention sur la demande d'un certain nombre d'agriculteurs de votre région désireux de voir mettre en harmonie le taux d'intérêt pratiqué par les Caisses Régionales de Crédit Agricole Mutuel avec le taux d'escompte de la Banque de France.

« J'ai l'honneur de vous faire connaitre que mon département s'attache présentement à la réalisation de cette mesure et que je suis intervenu instamment auprès de mon collègue de l'agriculture afin qu'une décision soit prise incessamment dans le sens que vous préconisez.

« Agréez, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération ».

Amitiés.

Le Ministre des Finances,
Signé : Paul REYNAUD.

© VILLE DE SISTERON

La quinzaine à Paris

Commenter les évènements de la quinzaine, vus de Paris, est un des objets de cette chronique. Evènements grands et petis, en nous attachant plus particulièrement à ceux auxquels nos lecteurs de Sisteron et... de Paris peuvent être sensibles. Par voie de conséquences ces lignes serviront de trait d'union entre le terroir Bas-Alpin et la Capitale. Jamais autant qu'aujourd'hui, il n'avait été nécessaire de rapprocher les pensées, de se serrer les coudes.

...Il y a bien aussi la ceinture qu'il va falloir tous nous serrer davantage. Mais, comme disait Ruydard Kipling, ceci est une autre histoire...

∴

Paris est en beauté... Le printemps lui a toujours réussi. L'immense ville sort, toute neuve, de l'hiver... et sourit aux hommes. Que peut le poids du temps sur la beauté de la nature ou contre le génie des hommes ? A peu près rien. Les vieilles rues de Paris, comme les jeunes se noient dans la verdure... Les bourgeons gonflés jaillissent en haut des murs, entre les pierres vénérables.

Déjà apparaissent un peu partout, les premières fleurs. La ville est, elle-même, fouettée par la sève nouvelle... Et, la Seine, toujours grande dame, change, au fil des heures, aussi souvent de robe que le ciel lui-même...

∴

Les cœurs sont inquiets cependant. Les amoureux, sur les bancs des jardins, sont aussi nombreux, mais on devine que leur joie n'est pas sans mélange... Les promeneurs sont moins attentifs au chant des oiseaux. Lorsque les hommes jettent un regard vers le ciel, ils ont sur le visage une mélancolie fugace.

...Mais n'exagérons rien. La vie s'écoule dans le calme... L'espoir demeure... Cet espoir solide que la raison l'emportera sur la brutalité et la bétise.

...On a distribué du sable aux concierges des immeubles, apposé des affiches prévoyant l'évacuation, distribué des masques contre les gaz. Ces mesures sont naturelles... Elles doivent, tout au contraire, apaiser les inquiétudes... Gouverner c'est prévoir. J'ai lu quelque part que en Angleterre les cartes de lait et de pain étaient prêtes... Deux et trois précautions valent mieux qu'une... La population de Paris est de cet avis, ce qui explique son calme parfait.

En attendant cette guerre (que nous n'aurons sans doute pas) nous entrons dans une période rude de paix surarmée, une époque qu'un confrère dénomme très justement la guerre des milliards. Ne nous ne le dissimulons pas... Nous sommes tous les soldats de cette guerre. Aussi, comme dirait Gavroche, nous allons « la sentir passer... »

Et dans cette guerre, comme dans l'autre, c'est à celui qui tiendra le plus longtemps... Geneviève Tabouis qui est certainement le journaliste le mieux informé en politique extérieure, nous a parlé de la situation présente... et future, Mardi, au *Club du Faubourg*. Il n'est pas douteux que le meneur du jeu, un certain Hitler, est fort embarrassé, en dépit de sa ruse et de son manque de scrupules, ...depuis que Roosevelt a parlé. La conscription en Angleterre l'enrage... Lorsque ces lignes paraitront il aura parlé. Il parait que son discours sera violent mais ne... coupera pas le front... Il ne transformera pas, du jour au lendemain, la face du monde... Ne pouvant faire la guerre militaire, par crainte d'une défaite, il essaierait de la guerre d'usure, morale et économique, en continuant ce jeu cruel de douche écossaise que nous connaissons depuis des mois...

...Nous verrons quel est celui qui tiendra le plus longtemps. En attendant, gardons le sourire. Disons-nous qu'à tout prendre, mieux vaut encore consentir des sacrifices matériels que de nous abandonner à un sort cruel. Gagner cette « guerre des milliards » c'est se garantir contre l'autre, celle qui mettrait vainqueurs et vaincus dans le même « bain »... de sang et de ruines.

∴

La longue harangue du Fürher n'a pas fait recette... dans le monde comme les précédentes. La raison en est simple. Hitler ne fait pas ce qu'il dit... Il ne dit pas ce qu'il va faire... Les évènements de ces tout derniers jours nous en fournissent une nouvelle preuve... Veillons au grain.

Tout ce que l'on peut dire c'est que le ton du dictateur a baissé. La politique de fermeté commencerait-elle à porter ses fruits ?

∴

Assez de tristes propos. Sachons nous adapter aux circonstances et agir comme si nous vivions en période normale... Un directeur de journal s'est étonné que je lui propose un article sur le tourisme. A la réflexion il a bien voulu me donner raison... Il faudra bien que, dans la mesure de leurs possibilités, les Français, grands et petits, s'apprêtent à passer leurs vacances... Notons aussi que malgré la crise internationale de Pâques, les étrangers sont venus, nombreux, en France. Le Tourisme est une industrie nationale, une source de revenus... Il est donc nécessaire à notre plan de défense.

A propos de tourisme, peu de nos compatriotes imaginent combien Sisteron est connu, à Paris, en France et in the World... Que de Parisiens en font l'éloge. Un Américain m'a demandé ce que nous entendions par le mot « Andronne »... Je me suis fait un plaisir de le satisfaire... On doit s'employer à pratiquer le patriotisme local comme on peut.

Ici, à Paris, nous faisons de notre mieux. Je ne doute pas qu'à Sisteron il en soit de même.

JEAN DE L'ADRET.

Heureuse conséquence d'une brouille

A quoi tient le bonheur ?

Si Jean Paul Arjac ne s'était pas disputé avec son oncle, il y a quelques années, alors qu'il avait à peine 19 ans, il ne serait pas aujourd'hui époux d'une femme charmante, à la tête de la grosse ferme des Alouettes.

Oh ! la dispute n'était pas bien grave, Jean Paul voulait aller à la fête d'un village voisin, son oncle ne voulait pas qu'il s'absente parce qu'il fallait rentrer les foins sans tarder, à cause de la pluie menaçante.

Seulement, comme le temps était à l'orage, on s'emballa de part et d'autre, on échangea des mots désagréables et, finalement, Jean-Paul par un coup de tête subit, s'engagea pour cinq ans dans l'infanterie coloniale.

A vrai dire, pendant les premières semaines, il regretta plus d'une fois son mouvement d'humeur.

Mais comme c'était un bon soldat, un excellent camarade, il s'habitua vite au métier militaire. Bientôt caporal, puis sergent, il fut envoyé en Syrie.

Le voyage, la nouveauté du pays, le caractère de ses habitants, tout celà l'intéressa, meubla son esprit, accrut ses connaissances.

Il s'était depuis longtemps raccommodé avec son oncle et il savait qu'à la fin de son temps, il retrouverait sa place à la maison.

Lorsqu'il revint au pays, il était transformé. L'enfant était devenu un homme fort, agile et à l'esprit cultivé ; l'habitude des responsabilités et du commandement l'avaient mûri sans rien lui enlever de son heureux caractère.

Bien que très content de l'avoir près de luli, son oncle aurait désiré le voir marié. Mais Jean-Paul ne paraissait nullement pressé de prendre femme. Affiné au moral comme au physique, peut-être ne trouvait-il pas à son goût les jeunes filles du village ?

Pendant son séjour en Syrie, il s'était habitué à fumer des cigarettes en tabac d'orient. Les NAJA, les moins chères de toutes les cigarettes orientalles et cependant les égales des meilleures, avaient les préférences de ce garçon pratique et délicat.

Les NAJA étaient aussi les cigarettes favorites d'Anne-Marie, la petite-fille et l'unique héritière du riche propriétaire de la ferme des Alouettes.

Cette similitude de goût les rapprocha... Ils se parlèrent, se plurent et... s'épousèrent.

Ils sont heureux, la ferme est prospère et un beau petit Jean-Marie, qui commence à sourire, met le comble à leur bonheur.

Quand il sera grand et qu'il connaitra cette histoire, Jean-Marie fumera sûrement des NAJA, lui aussi.

A la Citadelle de Sisteron

GALA DU 2 JUILLET

On annonce pour le Dimanche 2 Juillet, au Théâtre Municipal de plein air de la Citadelle de Sisteron, *à l'occasion du tri-centenaire de Racine*, IPHIGENIE, tragédie en cinq actes de Jean Racine. On saluera le retour de Madame Jeanne Delvair, sociétaire honoraire de la *Comédie Française* qui jouera le rôle terrible de KLYTEMNESTRE. Quelle ovation en perspective !

C'est une jeune et belle tragédienne d'origine Valensolaise, Mme Madeleine Silvain, qui jouera le rôle si émouvant d'IPHIGENIE.

M. Pierre de Rigoult, de la *Comédie Française*, qui alors jeune tragédien sorti 1er du Conservatoire joua « Rodrigue » dans *Le Cid* lors du gala d'inauguration de notre plein air bas-alpin, jouera ACHILLE. M. de Rigoult, jeune premier de la *Comédie Française* est éblouissant dans ce rôle.

AGAMEMNON sera Philipe Rolla de l'*Odéon*, l'inoubliable « Charlemagne » de « La Fille de Roland » « Le Père » du « Chemineau », le « Mathan » d'*Athalie*. M. Rolla, qui est un alpin a l'oreille du public alpin.

ULYSSE, le très subtil, sera joué par Victor Monteuil, de l'*Odéon*, si souvent applaudi par le public fidèle de la Citadelle.

Les rôles d'ERIPHILE, ARCAS, EURYBATE, AEGINE, DORIS, seront distribués la semaine prochaine.

Avant chaque acte, musique d'IPHIGENIE, de Gluck, sous la direction de M. A. Gras, directeur du Conservatoire National d'Aix. A l'entr'acte, danses grecques par une 1re danseuse très applaudie. Pour finir, un acte de Paul Arène, *pour la première fois à la Citadelle*.

Même prix des places que d'ordinaire. Directeur de la scène, M. Rolla, de l'Odéon. Régisseur général M. Castrix. Costumes de Souplet, (de Paris) et de Boyer. Vaste figuration. Le programme comprenant six actes, des danses et une partition musicale, on commencera à 16 h. 30 très exactement. Il y aura sans doute des trains spéciaux dans deux directions.

Excercice de Défense Passive à Sisteron

Jeudi soir à 20 h. 30, selon les instructions préfectorales concernant le département, un exercice de Défense Passive avait lieu.

A cet effet, dès l'heure prescrite tous les hommes dégagés de toute obligation militaire se rendaient à la Mairie ou siégeaient en permanence M. le Maire et MM. Buès et Roubaud, représentant la Croix-Rouge.

A la première sonnerie de cloches annonçant le début de l'alerte le courant électrique fut coupé en ville et les lumières domiciliaires éteintes ou voilées de bleu.

A la Mairie, transformée en poste de commandement, les ordres se transmettaient aux agents de liaison aux équipes de pompiers et de brancardiers qui se mirent en mouvement dès 22 h. 30 alors que le guetteur de la Citadelle fit annoncer par ses liaisons que deux incendies venaient de se déclarer en ville et que des personnes étaient blessées par éclatement de bombes. Les brancardiers munis de leurs brancards se portèrent à l'endroit désigné ou se trouvaient les blessés supposés, les pompiers mirent en batterie la pompe aux bouches d'égouts et éteignirent, par un arrosage intensif, l'incendie supposé. Les blessés furent portés au poste de secours où les reçut le docteur Tron assisté d'infirmiers et d'infirmières.

Signalons que pendant l'alerte un avion survola la ville pour constater officiellement si toutes les prescriptions concernant l'éclairage avaient été observées.

A 23 heures, l'alerte était complètement terminée et comme cet exercice de défense passive avait attiré sur la place une foule de spectateurs chacun se retira avec la satisfaction du devoir accompli après avoir constaté le succès complet de cet évènement pacifique.

Restez Couverts !

La santé parfois nous inquiète
De tous ceux qui s'en vont nu pieds
Montrons-nous tout autant inquiets
De celle des « marche nu-tête »

Les premiers risquent le tombeau
Quant aux seconds le Docteur pense
Qu'à la vie, à brève échéance,
Ils devront tirer... leur chapeau.

Est-il le nom que l'on plaça
Sur vous, Pierre ou Paul, Jean ou Jacques ?
Qu'importe, coiffez-vous d'un *claque*
Si vous avez la tête à ça.

Il faut que la Té-S-èF
Diffuse ce sloogan moderne :
« Que tous, même les subalternes
« Ne sortent pas sans... couvre-chef».

A l'époux il faut que l'on corne
Aux oreilles, qu'il ne doit pas,
Et n'importe que soit le cas,
Poser sur sa tête un... bicorne.

Ou sinon ce serait la gâffe
Avec un ensemble touchant
On dirait (le monde est méchant)
Que c'est Madame qui... le coiffe.

Et quand à l'ancien jouvenceau
Dont le crâne est sans chevelure,
Qu'il le cache d'un... cache-peau
Sans hésitation ni murmure,

« Doit-il le nudiste sans voil'
« (Comme à Paris je le prononce)
« Se coiffer d'un chapeau ? *Réponse*
« Non plutôt d'un bonnet... à poil ! »

Et d'être mandés « ad patrès »
Afin d'avoir, de crainte, aucune,
Les distraits, les ceux dans la lune,
Porteront leur choix dans les... Fez.

Qu'il soit de couleur vive ou neutre
Sans galure on est incomplet
Mais qu'à votre goût il soit fait
Et si le « melon » vous déplait
Envoyez-le... se faire « feutre ».

Mais ce melon, le railleur doit,
Se coiffant selon Esculape
L'adopter afin qu'il lui soit
Possible de rire sous... cape.

Quant au casque, il faut l'indiquer
Il est pour le contribuable
Selon le désir immuable
De ses élus insatiables...
Ils aiment tant le voir... casquer.

André TERRAT.

P.-S. — Je me relis. Désespérance !
Un éclair passe en mon cerveau
Et j'ai la soudaine assurance
Que je... travaille du chapeau.

Chronique Locale et Régionale

SISTERON

FOIRE. — Après demain, Lundi, se tiendra à Sisteron une grande foire. C'est la seule foire de l'année qui ne soit pas placée sous le vocable d'un saint.

Souhaitons, pour la bonne réussite de cette foire, un temps plus beau que celui que nous venons de subir.

Collège « Paul Arène ». — Nous lisons avec plaisir, parmi les noms de la dernière promotion du Ministère de l'Education Nationale, ceux de MM. Coullet et Porcher, tous deux professeurs au Collège.

Nos bien vives félicitations.

Chiffre d'Affaires. — La perception aura lieu à la Mairie le Mardi 9 Mai 1939.

Légion d'Honneur. — Dans les récentes promotions dans l'ordre de la Légion d'Honneur au titre de grand invalide de guerre, publiées au « Journal Officiel » des 7 et 8 Avril, nous avons relevé avec plaisir le nom de notre excellent camarade Dumas Joseph, demeurant à Valernes, membre actif de l'Amicale des Mutilés, A. C. et V. G. de Sisteron depuis sa création, promu au grade de Chevalier de la Légion d'Honneur.

Les membres du Conseil d'Administration de l'Amicale des Mutilés et A. C. se joignent à ses camarades pour lui adresser leurs bien sincères félicitations.

Pharmacie de Garde. — Demain Pharmacie Charpenel, rue de Provence.

Fête du Faubourg La Baume. — Le Comité de ce Faubourg informe le public Sisteronnais que la fête aura lieu demain Dimanche.

Si la situation internationale s'assombrit, le Comité des Fêtes ne ralenti pas pour cela son zèle, en conséquence il invite les jeunes gens et les jeunes demoiselles de un à cent ans à venir prendre leurs ébats dans les rigodons des Back-Hubert et le Quadrille Sisteronnais.

Les « Touristes des Alpes » prêteront leur concours comme d'habitude à cette fête universelle où de nombreuses surprises seront réservées au public.

Il y aura des concours de chant, de danse et des jeux et puis... de l'amour.

Si le soleil inonde le Faubourg de ses rayons ultra-violets, la symphonie des Cigales Ailées sera invitée à venir donner un concert au moment le plus propice de la journée ou de la nuit.

Voici le programme :

Aujourd'hui Samedi, à 21 heures, Grand Concours de Quadrette.

Demain Dimanche, à 14 heures, nombreux jeux pour enfants et grandes personnes. A 18 heures, grand Concert Musical avec le concours de la musique « Les Touristes des Alpes » sous la direction du chef Isard.

(Arlette) pas redoublé de A. Sagues; (L'Eclair) mosaïque d'Halévy par Baudon ; (Volupté) mazurka de E. Flamand ; (Variétés sur Martha) opéra de Flotow par Gadenne; (Le Villersois) p. redoublé de A. Sagues.

Après le concert, Grand Bal jusqu'à l'heure de l'Apéritif ;

A 21 heures, Reprise du Bal suivi d'une tombola et concours de chant.

Mardi 9 Mai, à 9 heures, Grand Concours de Boules. La finale se disputera le Dimanche suivant, boulevard Saint-Antoine.

En cas de mauvais temps, la fête sera reportée au Dimanche suivant.

Le meilleur accueil est réservé aux visiteurs Sisteronnais et étrangers.

Le Comité remercie les généreux donateurs.

Pour le Comité,
Le Maire : J. BONTOUX.

CABINET DENTAIRE

A. SILVY

CHIRURGIEN-DENTISTE

13, Rue de Provence — SISTERON

Cabinet ouvert tous les jours

Renseignements Agricoles. — Lundi 8 Mai, de 10 à 15 heures, chez Freds'Taverne, un Délégué de l'Union des Syndicats Agricoles des Alpes et Provence sera à la disposition des Agriculteurs.

Tous renseignements sur les Mutuelles agricoles, les nouvelles lois sociales en agriculture, pourront être donnés gratuitement au cours de cette permanence.

Sapeurs-Pompiers de Sisteron. — A la suite de l'incendie de chez M. Imbert, à la Coste, une lampe électrique dite de ménage a été égarée. Nous prions la personne qui la détient de bien vouloir la rendre au Bar Léon ou chez un autre sapeur.

Réunis en assemblée Lundi dernier les sapeurs ont décidés, en fin de séance de verser une somme de 200 francs prise à leur caisse de secours à la souscription ouverte en faveur de la famille Blanc, si cruellement éprouvée.

ON DEMANDE

un Associé

pour Commerce à SAINT-AUBAN.

S'adresser au Bureau du Journal.

A VENDRE D'OCCASION

Matériel Agricole

comprenant : 1 Faucheuse à 1 Collier ; 1 Brabant à 3 Colliers ; plusieurs charrues ; harnais pour charrette et voiture.

S'adresser à M. Imbert Félicien, à la Coste, Sisteron.

Maison à vendre

à Bourg-Reynaud, bonne exposition

S'adresser à Me ESMIEU, notaire.

© VILLE DE SISTERON

L'Orpaillage. — C'est certainement dès l'aube de la Préhistoire que l'homme, attiré par l'éclat de l'or, a pensé à le retirer des sables des rivières.

L'instrument le plus simple pour ce ramassage est la batée et c'est assurément l'outil qui fut au point dès le début. On l'a retrouvé chez tous les peuples et affectant les mêmes formes à peu de variantes près: récipient creux, rond ou allongé, qu'on voit déjà figurer sur les monuments égyptiens de la VIe dynastie donc antérieurement à 3.800 ans avant notre ère.

L'opération consistant à capter l'or s'appelle l'orpaillage (napaillage selon les étymologistes). On appelle batée un vaisseau de bois creux dénommé aussi sébille. Le nom de batée, « batéa » d'origine hispano-mexicaine, a bien définitivement remplacé dans notre langue le vieux mot de sébille quand il s'agit du ramassage de l'or. La batée peut être en bois, en tole ou en corne comme en Amérique Centrale, ou en terre cuite, comme celle trouvée dans un dolmen de Bretagne (musée des antiquités nationales de Saint-Germain N° 72.705). Les rivières et torrents aurifères de France sont assez conséquents pour rendre intéressant le simple lavage à la batée. L'or ayant dépassé aujourd'hui quarante francs le gramme devient un attrait sérieux.

Les archéologues Sisteronnais ont pu établir que l'or existe dans la région de Saint-Geniez. La légende raconte aussi que la ville romaine de Théopolis (ville de Dieu), riche et puissante, exploitait des mines d'or. Et les fouilles effectuées en 1933 à Dromon durant un mois, par deux de nos meilleurs archéologues MM. Jourdan, curé-maire de Saint-Geniez et Maldonnat Marius de Sisteron, ont mis à jour les vestiges d'un atelier, dans lesquels se trouvaient entre autres, les fragments d'un beau creuset en terre cuite où adhèrent encore des coulées d'étain et d'or.

La ville de Théopolis devait se trouver dans le bassin actuel de St-Geniez entre les rochers et l'actuel village. Elle fut engloutie à la suite d'un effroyable tremblement de terre aux premiers siècles de l'ère chrétienne. Il est évident que les mines aurifères disparurent depuis. Les recherches auxquelles se livrent depuis de longs mois quelques hardis prospecteurs nous laisseront-elles espérer un repérage précis des filons aurifères ? L'avenir seul nous le dira ! A cause des difficultés du terrain, des dangers d'éboulement, les recherches sont lentes et pénibles, mais nous avons pu constater la présence de traces importantes d'or parmi les sables et cailloux du Vençon et de certains torrents qui y affluent.

PAUL BERNARD.

Allocations Familiales Agricoles. — En vertu du décret-loi du 18 Avril 1939, les exploitants agricoles et artisans ruraux, pères d'au moins deux enfants au-dessous de 14 ans ont recevoir dès à présent des prestations familiales trimestrielles en attendant de bénéficier des Allocations Familiales à partir du 1er Janvier 1940.

Tous ces agriculteurs et artisans ruraux ont intérêt à soumettre sans retard, leur situation familiale à l'Union des Syndicats Agricoles des Alpes et Provence à Marseille, 15, rue Edmond Rostand, qui les renseignera gratuitement (timbre pour réponse) sur leurs droits et sur toutes questions professionnelles ou sociales.

Cabinet Dentaire

A. LACOTE

Chirurgien-Dentiste

de la Faculté de Médecine de Lyon

65, Rue Droite

face à la Société Générale

— SISTERON —

CONSULTATIONS :

VENDREDI matin de 8 à 11 heures

JEUDI et SAMEDI toute la journée

et les Jours de Foire

La Famille Sisteronnaise. — Souscription pour la Famille Blanc. — Ont donné :

Léon Louis, café, 20 ; Richaud, boucher, 30 ; Rousset, directrice école supérieure, 50 ; Anonyme, 20; Bardonnanche, institutrice, 30 ; Vve Andrieux, 5 ; Brun, archiprêtre, 50; Ravoux, 10 ; Jouine, 10 ; Sarteri, 10 ; Courbon, boucherie, 50 ; Gendarmerie, 17 ; Fidèle Louis, 20 ; Clergue, hôtel, 5 ; Paul, lieutenant, 10 ; Durbesson, hostellerie provençale, 20 ; Anonyme, 10 ; Fred' Taverne, 10 ; Anonyme, 5 ; Michel Aimé, fers, 50 ; Anonyme, 5 ; Bonnet pâtissier à Digne, 10 ; Maffren, pâtissier, 10 ; Girard, St-Auban, 5 ; Roux Noë, mécanicien, 10 ; Julien Maurice, 5 ; Anonyme, 2,85 ; Vidal collège, 3 ; Anonyme, 10 ; Michel, hôtel, 20 ; Ouvrecer, P.T.T., 25 ; Mlle Berthier, 10 ; Audifrey, receveur des postes, 10 ; Vignet, 10 ; Octroi, 5 ; Laurent, café, 20 ; Maurel, tailleur, 5 ; Fénoglietto, café, 20 ; Autran, chaussures, 10; Fournier, vins, 20 ; Orcière, épicerie, 25; Rebattu, mercerie, 10 ; B.C.I., 25; Colomb, nouveautés, 30 ; Borel, hôtel, 10 ; Melve, P.L.M., 10 ; Gibert pâtisserie, 15 ; Mégy, épicerie, 10; Torréano, chapellerie, 10 ; Deleuze, boulanger, 10 ; Vernet, nouveautés, 10 ; Gendre, 10 ; Anonyme, 50 ; Les Blessés du Poumon, 50 ; Anonyme, 50 ; Brunet Clément, crèmerie, 15 ; Gonssaud, épicerie, 2 ; Anonyme, 2 ; Turcan Louis, quincailler, 30 ; Boccaron, électricien, 5; Sorzana, coutelier, 5 ; Docteur André, 50 ; Famille Docteur André, 50; Gachet, 10 ; Bourgeon, 20 ; Ferrand institutrice en retraite, 20 ;

Collecte Madame Magaud :

Gallissian, meubles, 10 ; Clavel Hélène, 5 ; Siard Marius, 5 ; Badet Léon, 10 ; Thunin, Petit Nice, 25 ; Burle, boulanger, 20 ; Vve Nicolas, 15 ; Anonyme, 10 ; Max Fabre, 20; Brun Alexis, 20 ; Hubin, maçon, 50; Nury, la Beaume, 10 ; Bodo, 5 ; J. Nal, 20 ; Nicolas Henri, 10.

Total à ce jour avec la première liste : 1.886 francs 85.

A ajouter à cette liste la collecte due à l'initiative de M. Sagnail, pour l'achat d'une couronne dont le supplément a été remis à Mme Blanc.

Barret et Décaroli, garage, 50 ; Grasset et Mévolhon, 20 ; Brun et Fabre, garagistes, 40 ; Latil, mécanicien, 5 ; Famille Gabert, négociant 50 ; Reynaud, comptable au moulin, 10 ; Gaston Fabre, 10 ; Barthelemy, négociant, 10 ; Imbert Gabriel, épicier, 100 ; Bouchet, épicier 10 ; Girard, chauffeur, 10 ; Aillaud garage, 10 ; Ricavi, garage Citroën 10 ; Scala, garage, 10 ; Ricavy Marcel, chauffeur, 10 ; Brémond frères transports, 20 ; Bouchet Elie, transports, 20 ; Baptiste Ollesel, chauffeur, 10 ; Anonyme, 20 ; Paret E., transport, 10 ; Daumas Emile, chauffeur, 10 ; Imbert Louis, transport, 10 ; Entressangle frères, transport, 50 ; Audibert, épicier, 20 ; Robert Roger, 10 ; Magaud, transport, 10; Lagarde, négociant, 10 ; Bués Pierre transport, 20 ; Esclangon Pierre, assureur, 5 ; la Direction de la minoterie Richaud et Bontoux, 75 ; son personnel, 160 ; Nal Jean, chauffeur, 10 ; Dessaud Roger, hôtelier, 10.

Recette de cette collecte : 830 frs.

En attendant la publication d'autres listes, « La Famille Sisteronnaise » remercie les généreux souscripteurs et rappelle le N° du Chèque Postal du Trésorier, Roubaud Bienvenu : 519 83 Marseille.

AVIS très important adressé aux Producteurs de Blé. — Déclaration des surfaces ensemencées en Blé.— Les précédentes déclarations d'emblavures faites en application de la loi du 15 Août 1936, ont permis notamment à l'Office Interprofessionnel du Blé de garantir aux Producteurs de blé un prix équitable.

Afin de permettre au Conseil Central de l'Office d'établir une prévision de rendement de la prochaine récolte et d'en fixer un prix assurant aux agriculteurs la juste rémunération de leur travail, il importe au plus haut point aux producteurs qu'ils fassent connaitre très exactement la superficie des terres ensemencées en blé (blé d'automne et blé de printemps, ou de remplacement s'il y a lieu).

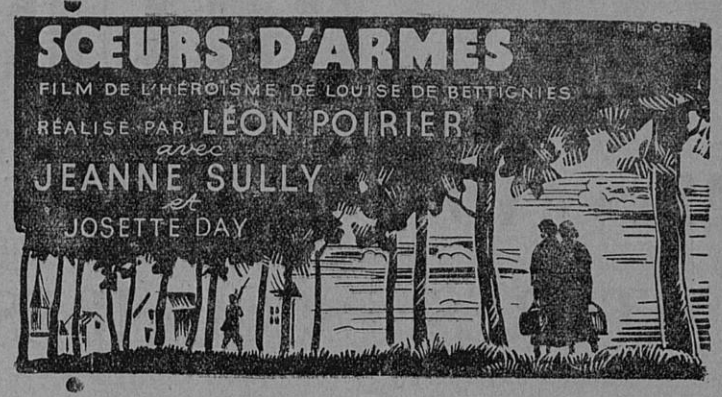
Les déclarations sont reçues jusqu'au 15 Mai, dernier délai dans toutes les Mairies du département. Elles doivent être sincères et complètes ; seuls les producteurs ayant satisfait à cette formalité pourront profiter des dispositions de la loi du 15 Août 1936, créant l'Office du Blé.

En particulier, l'émission des déclarations priverait du bénéfice de blé contre farine et pain et serait passible de sanctions.

CASINO-CINEMA

ACTUALITES

PANIQUE DANS LA JUNGLE — Film d'aventures



La semaine prochaine : TRAIN DE PLAISIR avec Duvallès.

Comité Départemental du Blé et des Céréales. — Avis relatif au Commerce des Blés de Semence. — Le Comité Départemental des Céréales porte à nouveau à la connaissance des personnes ou des sociétés se livrant au commerce des blés de semence, qu'en application du décret du 14 Octobre 1936, ils doivent tenir obligatoirement un registre des entrées et des sorties et adresser chaque année un relevé des opérations effectuées au cours de l'année précédente.

Les Associations Agricoles et Négociants sont invités à adresser avant le 10 Mai, au Comité Départemental des Céréales, 9, Place de l'Evêché, à Digne, un relevé des transactions faites pendant l'année 1938.

Agriculteurs

PROFITEZ DU BILLET DE

Loisirs Agricoles

40 %

DE REDUCTION

Pour obtenir ce Billet qui vous permettra de voyager à Prix Réduits vous et votre Famille, Procurez-vous à votre gare une demande de Carte d'Identité.

Les Billets de LOISIRS AGRICOLES sont délivrés toute l'année.

S. N. C. F.

Avis aux Contribuables assujettis à la contribution des patentes. — Un décret-loi en date du 21 Avril 1939 prévoit qu'en compensation de la taxe d'armement de 1 p. 100, une réduction de 10 p. 100 sera apportée pour 1939 au produit des impositions départementales et communales perçues au titre de la contribution des patentes.

Etant donnée la date à laquelle cette mesure est intervenue, il n'a pu en être tenu compte pour la détermination des cotisations comprises dans les rôles généraux de la présente année et qui figurent sur les avertissements délivrés aux contribuables.

Mais les intéressés n'auront, néanmoins, aucune démarche à effectuer ni aucune réclamation à formuler pour obtenir le bénéfice de cette réduction.

Chaque patentable recevra d'ailleurs un avis l'informant du montant exact de la somme dont sera diminuée l'imposition qui figure sur son avertissement.

AVIS

Pour répondre aux nombreuses demandes qui lui sont adressées, Monsieur BAROUX, photographe à DIGNE, se tiendra à la disposition de son estimée clientèle à son atelier, 3, Rue Droite, au 2e Etage, le Lundi Jour de Foire, de 9 heures à midi

MOTOCYCLISTES ! !

Avant tout achat...

Pour vos réparations

Vélos, Motos, Machines à Coudre

allez chez...

ROME Marin

Rue Saunerie — SISTERON

Vous aurez toujours satisfaction

VARIETES-CINEMA

Cette Semaine :

ACTUALITES

Course Paris-Roubaix

A la gloire de l'Infanterie Française

HULA fille de la brousse

(LE TARZAN FEMININ)

Le Paria

Drame Judiciaire

ETAT-CIVIL

du 28 Avril au 5 Mai

MARIAGES

Louis Jean Baptiste Recher, cultivateur à Sisteron et Léonie Victorine Imbert, sans profession à Ssteron.

Conseil de la Semaine

A tous ceux qui étouffent, à ceux qui ont la respiration sifflante et de l'oppression au moindre effort, il faut conseiller la Poudre Louis aux asthmatiques, aux bronchiteux, Legras. Ce merveilleux remède calme en moins d'une minute et d'une façon durable les plus violents accès d'asthme, le catarrhe, l'emphysème, la toux de la bronchite chronique et guérit progressivement. Prix de la boîte : 6 fr. 15 dans toutes les pharmacies.

SOURDS

Appliquez sans tarder la méthode rééducative de l'INSTITUT de PROTHESE AURICULAIRE DE PARIS. Vous supprimerez rapidement et définitivement : Surdité, Bruits d'Oreilles, Migraines, Vertiges, etc. Démonstration gratuite par spécialiste, de 9 heures à 16 heures, à :

FORCALQUIER — Dimanche 7 Mai Hôtel des Voyageurs

SISTERON — Lundi 8 Mai, Hôtel des Acacias.

HERNIE

JE SUIS GUERI. — C'est l'affirmation de toutes les personnes atteintes de hernies qui ont porté le nouvel appareil sans ressort de **M. GLASER** le Grand Spécialiste de PARIS, 44, Bd SÉBASTOPOL. En adoptant ces nouveaux appareils, dont l'action **bienfaisante** se réalise **sans gêne, sans souffrances** ni **interruption** de travail, les **hernies** les plus **volumineuses** et les plus **rebelles** diminuent instantanément de volume et disparaissent peu à peu **complètement.**

Devant de tels résultats **garantis toujours par écrit**, tous ceux atteints de hernie doivent s'adresser sans retard à **M. GLASER** qui leur fera gratuitement l'essai de ses appareils de 9 à 4 h. à

DIGNE — Samedi 6 Mai, Hôtel Boyer-Mistre ;

SISTERON — Lundi 8 Mai, Modern' Hôtel des Acacias.

CHUTES MATRICE et tous ORGANES, VARICES, ORTHOPEDIE GLASER, 44, Bd Sébastopol, PARIS

Le Sérum Végétal

DE VERGONS

extraits physiologiques de plantes fraîches

NE GUERIT PAS TOUT...

MAIS IL GUERIT :

L'Eczéma — Psoriasis — Dartres Herpès — Boutons — Furoncles Démangeaisons — Impétigo Prurigo — Ulcères variqueux

Pharmacie Phytothérapique

5, Rue de la République — NICE

Pour VENDRE ou ACHETER

FONDS DE COMMERCE

IMMEUBLES - VILLAS

PROPRIÉTÉS - TERRAINS / etc.

S'adresser en confiance à

l'Agence Générale des Alpes

FONDÉE EN 1909

R. GIRARD

51, Rue Carnot — GAP — Téléphone 1.10

VOITURES D'OCCASION **VOITURES D'OCCASION**

UNE VOITURE D'OCCASION DOIT S'ACHETER DANS UNE MAISON DE CONFIANCE

Une voiture d'occasion ne vaut pas une voiture neuve, mais elle peut rendre encore de très grands services lorsqu'elle est vendue par une Maison de Confiance. — Le Garage CHARMASSON présente toute une gamme de voitures Tourisme et Utilitaires, entièrement révisées à des prix défiant toute concurrence. Facilités de paiement. - Acquéreurs d'une voiture d'occasion, n'achetez rien sans avoir visité le magasin d'exposition des voitures d'occasion

AU

Garage CHARMASSON

10, Avenue de Grenoble GAP (Htes-Alpes)

© VILLE DE SISTERON

POUR

VOS IMPRIMÉS ADMINISTRATIFS ET COMMERCIAUX
VOS FOURNITURES SCOLAIRES ET DE BUREAUX

ADRESSEZ-VOUS A

L'IMPRIMERIE - PAPETERIE - LIBRAIRIE

M. PASCAL - LIEUTIER

Tél. 1.48 — **25, Rue Droite — SISTERON** — Tél. 1.48

Service Régulier
Sisteron - Digne - Nice

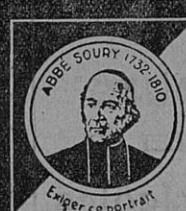
HORAIRE :

Sisteron	(*Départ*)	7 h 15	Nice	(*Départ*)	12 h
Digne		8 h	Antibes		12 h 30
Saint-André		9 h	Cannes		13 h
Castellane		9 h 30	Grasse		13 h 30
Saint-Vallier		11 h 15	Saint-Vallier		13 h 45
Grasse		11 h 30	Castellane		15 h 30
Cannes		12 h	Saint-André		16 h
Antibes		12 h 15	Digne		17 h 15
Nice	(*Arrivée*)	12 h 45	Sisteron	(*Arrivée*)	18 h

Correspondance pour : VEYNES, GAP, BRIANÇON

Départ de Sisteron :
Bureau de Taxis, J. GALVEZ, 12, Rue de Provence — Téléphone 2
Départ de Nice : Gare Municipale d'Autobus.

99 FEMMES sur 100



Souffrent des Nerfs, de l'Estomac ou de Maladies intérieures. Chez la Femme, en effet, la circulation du sang joue un rôle considérable, et quand, pour une raison quelconque, le sang n'a plus son cours normal, tout l'organisme se détraque, et il en découle de nombreux malaises et parfois des maladies graves. C'est pourquoi nous ne saurions trop recommander à toutes les Femmes de faire une cure avec la

JOUVENCE de l'ABBÉ SOURY

dès qu'elles éprouvent le moindre trouble de la Menstruation ou un malaise quelconque.

Elle leur évitera une foule d'infirmités et fera disparaître sûrement les *Maladies intérieures de la Femme*, Métrites, Fibromes, Hémorragies, Pertes blanches, Règles irrégulières et douloureuses, Suites de Couches, Migraines, Névralgies, Maladies du *Retour d'Age*, des Nerfs et de l'Estomac, Troubles de la *Circulation* : Congestions, Vertiges, Etourdissements, Varices, Hémorroïdes, Phlébites, Faiblesse, Neurasthénie, etc.

La JOUVENCE de l'ABBÉ SOURY, préparée aux Laboratoires Mag. DUMONTIER, à Rouen, se trouve dans toutes les pharmacies.

M.11

Bien exiger la véritable JOUVENCE DE L'ABBÉ SOURY qui doit porter le portrait de l'Abbé Soury et en rouge la signature

Mag Dumontier

AUCUN AUTRE PRODUIT NE PEUT LA REMPLACER

Société Générale

Pour favoriser le développement du commerce et de l'industrie en France

Société Anonyme Fondée en 1864 — Capital : 625 Millions

BUREAU DE SISTERON

Jours de Marchés et Foires

Toutes opérations de Banque et de Bourse
— *Avances aux Eleveurs* —

R. C. Seine 64.462

C'est ce qu'on verrait s'il prenait fantaisie aux 2.000.000 gagnants de se diriger tous ensemble vers le Pavillon de Flore, après le tirage d'une seule tranche de la

LOTERIE NATIONALE

Tentez donc votre chance!

Contes et Légendes de nos Alpes

par Emile ROUX-PARASSAC de Sisteron

Préface d'Abel BONNARD de l'Académie Française

C'est un beau livre, avec des pages savoureuses, d'autres intructives sur Sisteron et sur notre région.

Un beau volume de 300 pages.

—«»— prix : 15 frs. franco 17 frs.

en vente à la Librairie Lieutier.

Service Régulier par Autocars

SISTERON - DIGNE - SISTERO

P. BUES, SISTERON — *Télép.* 0.

Sisteron, station :
Café du Commerce, Télép. 61.

Bureau à Digne : *Café des Sports, Boulevard Gassendi, Tél.* 0.86.

Sisteron (départ)	6 h. 45	13 h. 00
Peipin (gare)	6 h. 53	13 h. 08
Volonne	7 h. 03	13 h. 18
Château-Arnoux	7 h. 08	13 h. 22
Malijai	7 h. 20	13 h. 35
Les Grillons-M.	7 h. 30	13 h. 45
Digne (arrivée)	7 h. 45	14 h. 00
Digne (départ)	9 h. 00	17 h. 00
Les Grillons-M.	9 h. 15	17 h. 15
Malijai	9 h. 25	17 h. 25
Château-Arnoux	9 h. 37	17 h. 37
Volonne	9 h. 42	17 h. 42
Peipin (gare)	9 h. 52	17 h. 52
Sisteron (arrivée)	10 h. 00	18 h. 00

NOUVELLE ENCRE J. GARDOT, DIJON.

ENCRES
COLLES
CIRES

la Meilleure des Encres

En vente à la Librairie LIEUTIER

Sisteron - Journal

est en vente

à MARSEILLE, chez M. LAFAY, kiosque 12, à la Canebière ;

à AIX, chez M. BERNARD, Journaux-Tabacs — Cours Mirabeau

et au Bureau du Journal, à
— — SISTERON — —

VIEUX JOURNAUX A VENDRE

S'adresser à l'Imprimerie Lieutier 25, Rue Droite, Sisteron.

Fonctionnaires, Agents des Services Publics, en activité ou en retraite, assurez vos véhicules à moteur à « La garantie Mutuelle des Fonctionnaires et Employés de l'Etat et des Services Publics », entreprise privée régie par le décret-loi du 14 Juin 1938.

Renseignements : F. Jauffret-Veyan 17, Boulevard Dubouchage, Nice Téléphone : 844-68.

L'été aux Mées et à Riez.

BANQUE NATIONALE POUR LE COMMERCE ET L'INDUSTRIE

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 175 MILLIONS ENTIÈREMENT VERSÉS

SIÈGE SOCIAL : 16, BOULEVARD DES ITALIENS - PARIS-9e

ANCIENNEMENT BANQUE DES ALPES

SUCCURSALE DE GAP

12, RUE CARNOT - TÉL. 0-15 & 197

AGENCE DE SISTERON

RUE DE PROVENCE

TÉLÉPHONE 28

TOUTES OPÉRATIONS DE BANQUE ET DE BOURSE

LOCATION DE COFFRES-FORTS

800 SUCCURSALES ET AGENCES EN FRANCE

COMMERÇANTS — INDUSTRIELS

pour remédier à la crise faites de la publicité dans

SISTERON-JOURNAL

Si vous voulez des pâtes alimentaires garanties pûres semoules de blés dûrs vous donnant satisfaction au point de vue goût et profit à la cuisson essayez

Les PATES DONZION

En vente dans les bonnes épiceries de la ville.

L'Imprimeur-Gérant : M. PASCAL-LIEUTIER, 25, Rue Droite, SISTERON.

Vu, pour la légalisation de la signature ci-contre. Le Maire :

© VILLE DE SISTERON